

# Technical Data

## Technische data

# Informations techniques

## Technische Daten

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Supply Voltage:                                                                   | 220-240 V ~ 50/60 Hz                                                                                                                                                                  |
| Bulb Type:                                                                        | Non-replaceable 20 - 150W LED<br>(See rating / box info)                                                                                                                              |
|  | The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.                                           |
|   | Conformity with all relevant UK & EC Directive requirements.                                                                                                                          |
|  | Class I product, must be connected to earth.                                                                                                                                          |
| IP65                                                                              | Totally protected against dust. Protected against low pressure jets of water from all directions. Limited ingress permitted.                                                          |
|  | Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or local store for recycling advice. |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tension d'alimentation:                                                           | 220-240 V ~ 50/60 Hz                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Type d'ampoule:                                                                   | LED 20 - 150 W non remplaçable<br>(Voir caractéristiques techniques/informations sur la boîte)                                                                                                                                                                                      |
|  | Le remplacement de la source lumineuse contenue dans ce luminaire doit être confié exclusivement au fabricant, à l'un de ses agents de maintenance ou à une personne possédant les mêmes qualifications                                                                             |
|  | Conforme à toutes les exigences des directives CE en vigueur.                                                                                                                                                                                                                       |
|  | Produit de classe I, doit être relié à la terre.                                                                                                                                                                                                                                    |
| IP65                                                                              | Protection totale contre la poussière. Protection contre les projections d'eau à faible pression provenant de toutes les directions. Infiltration limitée possible.                                                                                                                 |
|  | Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez utiliser les aménagements spécifiques prévus pour le recyclage. Renseignez-vous auprès de votre commune ou de votre revendeur local pour obtenir des conseils relatifs au recyclage. |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Voedingsspanning:                                                                 | 220-240 V ~ 50/60 Hz                                                                                                                                                                                                                           |
| Lamp type:                                                                        | Niet-vervangbare LED-lamp van 20 - 150 W<br>(Zie classificatie / informatie op de doos)                                                                                                                                                        |
|  | De lichtbron in dit armatuur mag alleen worden vervangen door de fabrikant of zijn serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon.                                                                                                   |
|   | Voldoet aan alle relevante eisen van de EG-richtlijn.                                                                                                                                                                                          |
|  | Klasse I-product, moet worden aangesloten op aarding.                                                                                                                                                                                          |
| IP65                                                                              | Volledig beschermd tegen stof. Beschermd tegen waterstralen onder lage druk uit alle richtingen. Beperkte toegang toegestaan.                                                                                                                  |
|  | Afgedankte elektrische producten mogen niet bij het huishoudelijk afval worden weggegooid. Recycle het product als er faciliteiten beschikbaar zijn. Neem contact op met uw gemeentebestuur of plaatselijke winkel voor advies over recycling. |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Versorgungsspannung:                                                              | 220-240 V ~ 50/60 Hz                                                                                                                                                        |
| Lampentyp:                                                                        | Nicht-austauschbare 20W - 150 LED<br>(Siehe Bewertung / Info auf der Verpackung)                                                                                            |
|  | Das Leuchtmittel in diesem Leuchtkörper darf nur vom Hersteller oder von einem seiner Kundendienstmitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden. |
|  | Konformität mit allen einschlägigen Anforderungen der EG und der britischen Richtlinie.                                                                                     |
|  | Produkt der Schutzklasse I, muss geerdet werden.                                                                                                                            |
| IP65                                                                              | Vollständig vor Staub geschützt. Geschützt vor Niederdruckwasserstrahlen aus allen Richtungen. Begrenztes Eindringen zulässig.                                              |
|  | Alte Elektrogeräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln, wo Einrichtungen dazu existieren.                                                              |

### 2-YEAR LIMITED WARRANTY

The warranty of this product is covered by Cascade Holdings Ltd.

© Stanley Black & Decker, Inc.

STANLEY and the STANLEY Logo are trademarks of Stanley Black & Decker, Inc or one of its affiliates, and are used under license.

### GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS

La garantie de ce produit est couverte par Cascade Holdings Ltd.

© Stanley Black & Decker, Inc.

STANLEY et le logo STANLEY sont des marques déposées de Stanley Black & Decker, Inc. ou de l'une de ses filiales, et sont utilisées sous licence.

### BEPERKTE GARANTIE VAN 2 JAAR

De garantie van dit product wordt gedekt door Cascade Holdings Ltd.

© Stanley Black & Decker, Inc.

STANLEY en het STANLEY-logo zijn handelsmerken van Stanley Black & Decker, Inc. of een van zijn filialen, en worden onder licentie gebruikt.

### 2 JAHRE BESCHRÄNKTE GARANTIE

Die Garantie für dieses Produkt wird von Cascade Holdings Ltd. übernommen.

© Stanley Black & Decker, Inc.

STANLEY und das STANLEY-Logo sind Marken von Stanley Black & Decker, Inc. oder einer ihrer Tochtergesellschaften und werden unter Lizenz genutzt.

### Products are manufactured by:

Les produits sont fabriqués par :

Producten worden vervaardigd door:

Die Produkte werden hergestellt von:

Cascade Holdings Ltd.  
Gorse Mill, Gorse St  
Oldham, OL9 9RJ U.K.

www.stanleytools.co.uk

### Eu Authorised Representative:

Mandataire habilité pour la zone UE :

Erkende vertegenwoordiger in de EU:

EU-Bevollmächtigter:

Authorised Rep Compliance  
Ground Floor, 71 Lower Baggot Street  
Dublin, Ireland  
D02 P593

# STANLEY®

SXLS38687E - 20W SXLS38688E - 30W SXLS38689E - 50W  
SXLS38690E - 100W SXLS38691E - 150W

LED Floodlight Projecteur LED LED-schijnwerper LED-Flutlicht

Instruction Manual  
Instructiehandleiding

Manuel d'utilisation  
Bedienungsanleitung



UK  
CA  
CE

SAVE THIS INSTRUCTION MANUAL FOR FUTURE REFERENCE

The thick and thin horizontal line field and the engineering plan packaging design are trademarks of Stanley Tools.

### CUSTOMER SUPPORT:

For customer service please visit the Online Customer Service Centre at: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

BEWAAR DEZE GEBRUIKSHANDLEIDING VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

Het dikke en dunne horizontale lijnveld en het verpakingsontwerp van het technisch plan zijn handelsmerken van Stanley Tools.

### KLANTONDERSTEUNING:

Voor klantenservice kunt u terecht bij de online klantenservice op [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

CONSERVEZ CE MANUEL D'UTILISATION POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE

Le champ de lignes horizontales épaisses et fines et le design de l'emballage du plan d'ingénierie sont des marques déposées de Stanley Tools.

### L'ASSISTANCE À LA CLIENTÈLE :

Pour le service clientèle, veuillez vous rendre sur le Portail du service clientèle en ligne à l'adresse suivante : [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF

Das Feld mit den dicken und dünnen horizontalen Linien sowie das Verpackungsdesign in Form eines Konstruktionsplans sind Marken von Stanley Tools.

### KUNDENDIENST:

Bitte besuchen Sie das Online-Kundendienstzentrum unter [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com), um Kundendienst zu erhalten.

READ ALL INSTRUCTIONS

Safety

- These instructions are for your safety. Please read through them thoroughly prior to installation and retain them for future reference.
- Always organise cables and extension leads so that they will not be a trip hazard.
- If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it must only be replaced by a qualified electrician to avoid any electrical hazards.
- Check the pack and make sure you have all of the parts listed.
- Remove all packaging, wrap etc. from the product.
- Decide on the appropriate location for your product.
- IP65 product: Totally protected against dust. Protected against low pressure jets of water from all directions. Limited ingress permitted.
- Always refer to the installation drawing for the orientation of the product.
- Never put anything on the product or hang anything on any part of this product.
- When the product does not light after installation:
  - > Ensure there is no electricity failure
  - > Ensure all the connections are secured
- Always disconnect the product from mains at least 10 minutes allowing to cool down before any maintenance or adjustment.
- CAUTION: Do not stare at the operating LED light source.

Cleaning care

- The lamp can be cleaned with a clean dry cloth. Do not immerse it in water.
- Always switch off the supply before cleaning.

LEES ALLE INSTRUCTIES

Safety

- Deze instructies zijn bedoeld voor uw veiligheid. Lees ze vóór de installatie aandachtig door en bewaar ze voor toekomstig gebruik.
- Organiseer kabels en verlengsnoeren altijd op een manier dat ze geen struikelgevaar vormen.
- Als de externe flexibele kabel of het snoer van deze armatuur beschadigd is, mag deze alleen worden vervangen door een gekwalificeerde elektricien om elektrische gevaren te voorkomen.
- Controleer de verpakking en zorg ervoor dat u alle vermelde onderdelen hebt gevonden.
- Verwijder alle verpakkingen, folie, enz. van het product.
- Zoek de geschikte locatie voor uw product.
- Product met IP65: Volledig beschermd tegen stof. Beschermd tegen waterstralen onder lage druk uit alle richtingen. Beperkte toegang toegestaan.
- Raadpleeg altijd de installatietekening voor de juiste richting van het product.
- Plaats nooit iets op het product en hang nooit iets aan een onderdeel van dit product.
- Wanneer het product na installatie niet brandt:
  - > Zorg ervoor dat er geen elektriciteitsstoring is opgetreden
  - > Zorg ervoor dat alle aansluitingen beveiligd zijn
- Koppel het product los van het elektriciteitsnet en wacht altijd minstens 10 minuten om het te laten afkoelen voordat u onderhoud of aanpassingen uitvoert.
- VOORZICHTIG: Kijk niet naar een brandende LED-lamp.

Reiniging

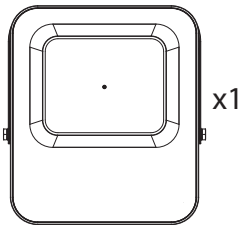
- De lamp kan worden gereinigd met een schone droge doek. Dompel de lamp niet onder in water.
- Schakel altijd de voeding uit alvorens reinigingswerken uit te voeren.

Parts Supplied

Pièces fournies

Meegeleverde onderdelen

Gelieferte Teile



x1



x2

x2

LISEZ L'ENSEMBLE DES CONSIGNES

Safety

- Ces consignes visent à assurer votre sécurité. Veuillez les lire attentivement avant l'installation, puis conservez-les afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.
- Arrangez toujours les câbles et les rallonges de manière à ce qu'ils ne fassent trébucher personne.
- Afin d'éviter tout danger lié à l'électricité, si le câble ou le cordon flexible externe de ce luminaire sont endommagés, ils doivent être remplacés par un électricien qualifié uniquement.
- Vérifiez le contenu du paquet afin de vous assurer de la présence de toutes les pièces répertoriées.
- Débarrassez le produit de tout emballage, film, etc.
- Choisissez un emplacement approprié pour votre produit.
- Produit IP65 : Protection totale contre la poussière. Protection contre les projections d'eau à faible pression provenant de toutes les directions. Infiltration limitée possible.
- Référez-vous toujours au schéma d'installation pour l'orientation du produit.
- Ne posez jamais rien sur le produit et n'accrochez rien à une quelconque partie de ce produit.
- Lorsque le produit ne s'allume pas après l'installation :
  - > Assurez-vous que le réseau électrique est opérationnel
  - > Assurez-vous que toutes les connexions sont bien établies
- Débranchez toujours le produit du réseau secteur pendant au moins 10 minutes afin de le laisser refroidir avant tout entretien ou réglage.
- ATTENTION : Ne fixez pas des yeux la source lumineuse LED en fonctionnement.

Opérations d'entretien

- La lampe peut être nettoyée avec un chiffon propre et sec. À ne pas immerger dans l'eau.
- Éteignez toujours l'alimentation électrique avant le nettoyage.

LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN

Sicherheit

- Diese Anweisungen dienen Ihrer Sicherheit. Bitte lesen Sie sie gründlich durch, bevor Sie mit der Installation beginnen, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Verlegen Sie Kabel und Verlängerungsleitungen immer so an, dass sie keine Stolperfalle darstellen.
- Falls das äußere flexible Kabel oder die äußere flexible Anschlussleitung dieses Leuchtkörpers beschädigt ist, darf sie nur von einem qualifizierten Elektriker ersetzt werden, damit keine elektrischen Gefahren entstehen.
- Überprüfen Sie die Packung und stellen Sie sicher, dass alle aufgeführten Teile vorhanden sind.
- Entfernen Sie alle Verpackungen, Umhüllungen usw. vom Produkt.
- Entscheiden Sie sich für den geeigneten Standort für Ihr Produkt.
- Produkt der Schutzart IP65: Vollständig vor Staub geschützt. Geschützt vor Niederdruckwasserstrahlen aus allen Richtungen. Begrenztes Eindringen zulässig.
- Beziehen Sie sich immer auf die Installationszeichnung, um die Ausrichtung des Produkts zu bestimmen.
- Legen Sie niemals etwas auf das Produkt oder hängen irgendetwas an ein Teil des Produkts.
- Wenn das Produkt nach der Installation nicht funktioniert:
  - > Stellen Sie sicher, dass es kein Stromausfall vorliegt.
  - > Stellen Sie sicher, dass alle Verbindungen gesichert sind.
- Trennen Sie das Produkt immer vom Stromnetz und lassen Sie es mindestens 10 Minuten abkühlen, bevor Sie es warten oder anpassen.
- ACHTUNG: Blicken Sie nicht in das eingeschaltete LED-Leuchtmittel.

Reinigung und Pflege

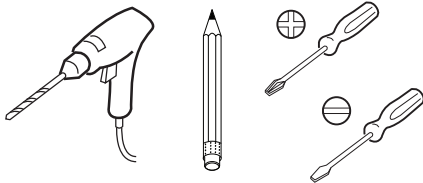
- Die Lampe kann mit einem sauberen, trockenen Tuch gereinigt werden. Nicht ins Wasser tauchen.
- Schalten Sie vor der Reinigung immer die Stromversorgung aus.

Tools required (not supplied)

Outils nécessaires (non fournis)

Benodigd gereedschap (niet inbegrepen)

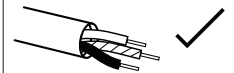
Erforderliches Werkzeug (nicht im Lieferumfang)



Installation Instructions

Note: before installation.

Only use a round cable supplied to connect this fitting.  
(6mm Diameter minimum.)

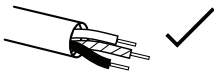


This is required in order to create a good water seal when connected to the fitting.

Consignes d'installation

Remarque : avant l'installation.

N'utilisez qu'un câble rond fourni pour connecter ce raccord.  
(6 mm de diamètre minimum.)

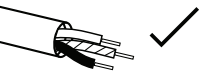


Ceci est nécessaire pour créer une bonne étanchéité lors de la connexion au raccord.

Installatie-instructies

Opmerking: voor installatie.

Gebruik alleen de meegeleverde ronde kabel om deze armatuur aan te sluiten.  
(minimale diameter van 6 mm).



Dit is vereist om een goede waterdichte afdichting te creëren bij het aansluiten op de armatuur.

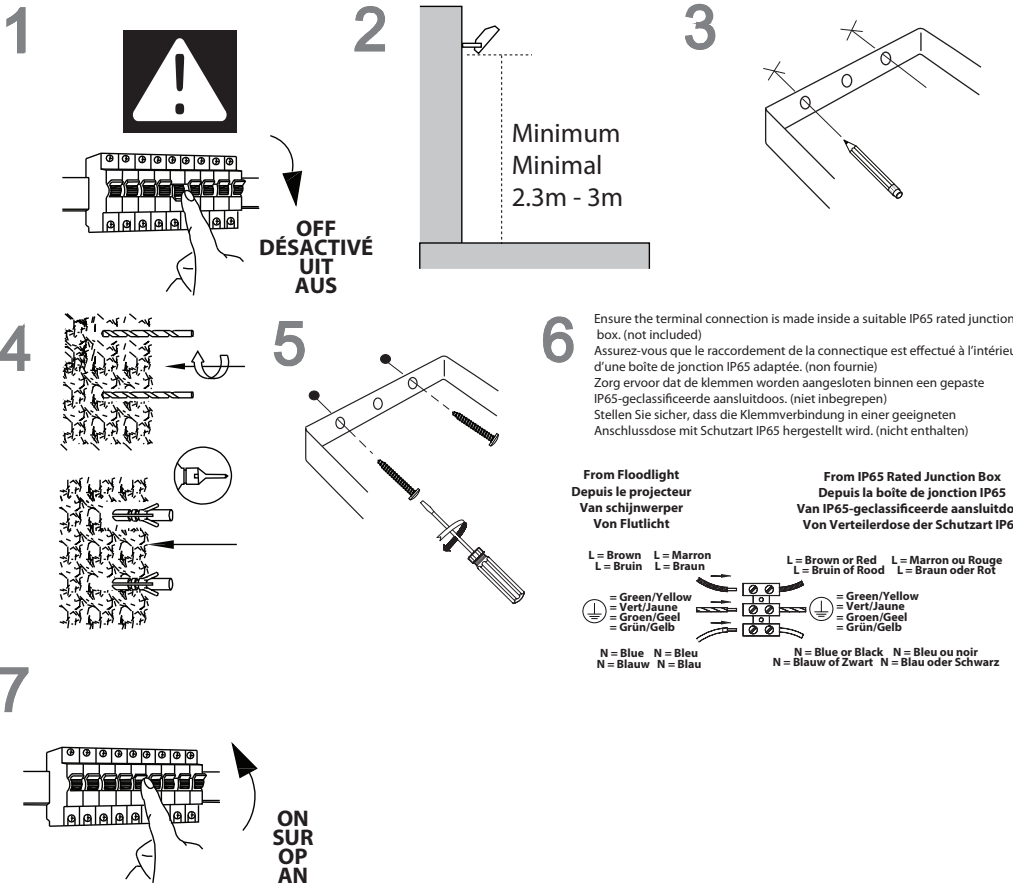
Installationsanleitung

Hinweis: vor der Installation.

Verwenden Sie nur das mitgelieferte Rundkabel, um diese Leuchte anzuschließen.  
(Mindestdurchmesser 6 mm).



Dies ist erforderlich, um eine gute Abdichtung gegen Wasser zu erreichen, wenn die Leuchte angeschlossen wird.



Images for illustration purposes only – Product may differ slightly from the one shown  
Les illustrations sont présentées à titre indicatif uniquement – Le produit peut différer légèrement de celui qui est présenté  
Afbeeldingen dienen alleen ter illustratie. Het product kan enigszins afwijken van het weergegeven product  
Die Abbildungen dienen nur der Illustration. Das Produkt kann geringfügig vom abgebildeten Produkt abweichen.

This product contains a light source of energy efficiency class <E>  
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <E>  
Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse <E>  
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <E>